GE_GERICHTE ATAS/1078/2004 vom 21. Dezember 2004

GE Cour de justice, 2004-12-21, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_1078_2004

FR: GE_GERICHTE ATAS/1078/2004 du 21 décembre 2004

IT: GE_GERICHTE ATAS/1078/2004 del 21 dicembre 2004

Erwägungen

E. 4

■(■ $ 4■■!)■ ■(+ ■■■■ 7■■■$■)■ 12)+■■ # ■ 0221 ■ ■" ■■■ ■ $"■)+ +■)■ ■(■■■■ #■■)■■ ■■■■■■)■ ■■ ■ "88■)■■ ■ ■■ ■ ■'■■ "■8"■ ■ " ■ 7 ■"■■■■■■)+ +■& ■"■ ■■ ■)■■ " ■7■■ ■ ■ "#■■■ ■'■■ ■■■ ■ ■ ■ ■■■8"D■■ ■ "■■ ■: ■)■ ■■) ■ ■■■4+ "■■■D& ■■■ ■ ■ ■ "■ ■4 ■■)"■■■■■)■ ■ ■■4+ "■■■D& ■■■)+■$" ■ ■ ■ "■■■■ ■'■■ ■ "■■"■■■ ■■)■ ■■) ■ ■ ■■4 ■■■ ■■■" ■- ■#=■■ "■ ■■ ■ ■■#=■■ "■ ■■ & ■■■ ■" ■ ■■ ■ ■) "■"■ +■ ■'■"■■ ■ "■)(■ +■" ■ ■■ #"■" +& ■"■ ■■ ■■ ■■" +)■ ■'■"■ ■■ ■" ■■■■■ , ■■ ■ "■-

M-

■■)■ ■■)■)■ ■(■■■■ ■■■■4■■■")■■ ■& ■■ ■ ■ ■■ ■5555555555& ■$" ■ 7"■■ $ +)"*■■& ■ +■■"■+ ■■■ ■D ■ "■■ +)"■■■■)■ ■(■■■■ +■- ■■■■ ■■ ■)■ /■ ■■ ■ # ■ 0221& ■(■D ■ ■ ■■■'+ *■■)■■ ■#■■■)+7+■+ ■ "8■ + ■"■■ '"■"#■■■ ■■ ■ ■■ ■■■ ■)" 7 ■ $"■■)■ ■"■ /66L- ■■)"■7■ ■ "■ ■+ ■ + + ■■■■")■ C ■ ■)■ ■■#■ ■■■■)■ ■■ ■ "88■)■■ ■ ■■ ■ ■■ ■ ■8■" ■ ■■4■■ "■■ ■$ ■"*■■)■■)■■D + ■■■■■ + +■■ ,) " ■ ■■ /M)+■■ # ■ /66L ■'■■ ■■ # ■ +■■■ ■ ■ , 7■■■$■ ■■ /6 ■ K 0220 ■'■■ ■■ ■■'■"■ +■■■ ■ - < ■ ■■ ■ :■ ■ ■ ■■" ■ #+■"7■■)■■)■■D + ■■■■■& ■■ 12 ■■ ■ # ■ /66L ,) " ■ ■ ■■ /6 =■"■ 0220 , 7■■■$■ F- ■■ ■"■■)■ ■■■■■■" + ■■ ■ ■■■■ ■■ ■ ■(+ ■)■■)■■D + ■■■■■ ■ ■■■ ■■■")■■ ■)■ /66L ■ 0220 ■(+ ■" *■■ ■■"#■■ GJ2 NI& ■"■ ■■ #■#■■ ■ ■■■"■■ ■ "8■- ■)(■#)& ■■ ■"■ ■)■ ■(O7■)■ ■■ ■ "■■ ■& ■■■ ■+■" ■■ G ■■)"■" ■■ ■ ■ ■■)■ ■■#■ ■■■■I)■ ■■ ■ "88■)■■ ■ ■■ ■ + ■"■■ #■■■■ ■ ■■■ 8 +*■■■ ■■ *■■ ■■■ ■+■" ■■ ■■ ■ "*■■■- ■■■" ■& ■(■■ " ■ '■■■+ ■■ ■ + ■" ■ ■■■)■■D +'+■■ ■■ ■ ■■■ ■■ "■■ "+■ ■ ■■ ■P■■ ■■■ ■+■" ■ ■"7■"8"■■ "■- ■8"■& ■■■ ■)" 7 ■ $"■■ "■" "■■■■ ■ ■"■■ , ■$■*■■ 8 "■)■■ ■#■■■ ■■"8■■ ■ ■■)+7+■+ ■ "8■ ■$ ■"*■■■)■■)■■D + ■■■■■- "■■"& ■■■ ■+■" ■ ■■■"■■■■)■ ■■ ■ "88■ ■'■" A ■ "■■ ■■ +")■■■■- ■■■■ ■■"■$+ ■■ ■ ■ ■")■ ■ ■■" ■■ +■+ ■■ #=■■ "8 $■■ ■ ■■ +' ■■ ■■)(■■■ ■ ■ ■ ■■ ■ "*■■ ■ "■ ■D"■ ■" :■ ■■ ■ ■■ ■■ + ■)+7+■+ ■ "8 +■D"■ ■■ ■=■■)■■)■■D + ■■■■■- ■■■ +'+■■ ■■ ■)■ /66L ■ 0220)■'■"■■ A ■ ■ ■■")+ +■ ■ ■ "■■■ ■ ■ ■(■'■"■■ 8■" *■■ +'+■■ & ■ ■ ■ ■■■■■ & ■■■ ■+■" ■■ ■■■ "*■■■ ■=■■ ■■ ■ ■ ■■■- ■ ■■ ■■■■& ■■7 + ■■■ +'+■■ ■■ ■& ■■ ■ ■ ■ *■ ■"■■ ■'■")K A ■ ■ ■"■ :■ ■ ")■ ■■ & ■ " , ■■'" ■ ■■ "■)■ ■(■■■")■■ - ■■ 8■Q ■ "■)+ ■■)■■ ■)■■)■■D ■■■")■■ ■& ■■■ ■+*■■■■■■)+7+■+ ■ "'■■)■■)■■D + ■■■■■)■ ■■ ■ ■ "■■ ■& ■■ ■)■ ■(+ ■■■■ 7■■■$■& + ■"■■ #■#■■ ■■ ■ ■ " ■■■" ■■ ■ ■(■■■■"■■ =■ ■"■ ■■" ■ ■ ■)■ ■ ■■)

■ ■■ ■'■"■)■ 8■ ■)■ ■$■ # ■- $+ "*■■ ■■ & ■ ■ ■" ■■'"■■7■ ■■■ ■■ ■'■ ■" ■)■■■ ■■■ ■■ """ + 8■■■" ■■■■■■■ ■+7: ■& ■■ *■" ■ ■"■■■" ■ ■8 "■ ■■+■ " ■ ■ ■ ■■■)■ ■(O7■ ■)■■ ■■■ ■ ■■■)■ ■■ ■ "■■ ■&)■ ■ ■ *■■ ■(■ ")(■■■ ■■ ■)■ ■(■■■■ ■■■■4"■'■■")" + + ■" , ■■'"■■7■ -

E. 6

■■- 0 ■■ -

E. 8

■■ - ■■■ ■■ ■■■" "■+■ , ■■ ■■■")■■ & A ■ ■" ■■■■ ■S■ ■■ + + ■■■■+■ ■ ■■ 8■■ ■■ ■D + "■■)■ ■■ ■■ : ■ ■D ■)"■■" ■ G R ■ ■ ■#■"+)■ M =■"■ 022/ ■■ ■■ ■■■■■■ ■ 36L.22 T R /01 ■ 3343J ■ ■■")- 0# ■ ■■■ +8+ ■■■■■I- ■ ■■■ " ■ ■'■■ ■■■ ■■ ■ " ■■) ■ ■■ ■■ ■ ■■ ■ + ■■) ■■ '■ ■■ ■■ G ■■ ■ " ■■ ■ ■ "■■& ■ # ■ ■■ ■■)■ 8 ■"■ ■ "■)■ ■" +■ = ■ ■■■": ■■I& "■ ■ ■"'■■)S■= ■ ■ *■S■■ '■ ■)■ ■S■ - 1L ■■- / ■ & ■■■)■ ■": ■■ ■■ ■ ■ ■■ +)■" ■■ ■ ■*■■ ■S■ ■"■ ■ , ■■ ■■■ + ■S■■ *■■ ■ "■■■■ ■■ " ■ ■#■■ , ■S■■■")■■ ■■■■ +- ■ ■88■ & ■■ =■ "■ ■)■■■■ ■ ■ ■■"7■+ , ■■ +7■) G R ■ ■ ■#■"+)■ 6 =■"■■■ 0220 ■■ ■■ ■■■■■ ■ /JH.2/I *■■ ■ ■*■S■■ + ■ ■■■)"8 +■D"■ ■■ ■■ ■77 ■'+ ■&)■ ■■": ■ 7+■+ ■■■& ■ ■ ■P ■ ■■+■■ "'■ ■■ , ■■ ■■■")■■ & ■■)■' ")■ ■S■■■■ ■■■■4■■■")■■ ■)S■■■ ■■)■■ ■■ ■ " ■■ ■■■■■ ■" ■S■■■")■■ ■■ ■ ■■ " ■■ ■■ ■■ ■■■■■ ■■ ■ ■■■■ G■ ■)+*■■ ■I)■) ■7■& ■ " ■ ■*■■ ■■)■ ■"■ +■■■ ■ ■D■■■■"'■ ■■)■ ■■■■■■ + ■■7: ■■ , ■S■■■")■■ - ■■ ■■ ■■ ■■■ ■ ■*■■ ■S+ ■)■ ■■■ +)■ ■S"■ + ■■■+ ■■ ■" "■■" ■ , ■■■■" *■" ■D"■ ■" " +)"■ ■ ■■ ■'■■ ■S■■■")■■ G■ ■ ■■ *■ ■■ ■I ■ , ■■■■" *■" ■■ ■" ■■ '■■■ ? ■ ■) A ■ ■■■■ ■S■■■")■■ ■ ■■" ■)S■■)+'■■ ■ ■■)"■■" ■ G■ ■ ■■ *■ ■"■■I G■8- ■ ! /660 ■V ■ /30 - HJ ■ ■■")- 3#T !■■ ■ & <■$W■"X■ "■■$■■ ■■8■■■'■ ■"■$■ ■■7■ ■■$ & - 3L6 ■ ■ 1 ■ 3T ■■# ■■■■ . ■■ ■■"■ & ■"■ ■■7■ ■■$ ■■7 ' ■ ■Y■Z■■■■$[)■■& ■■ ■■ /662& - J0T !■>■ 4■■■■■ & ■"■ %■■■ ■■■ #■" ' ■ ■"■$ ■ ■■) X "■)■ < X"■■'■ ■"■$■ ■■7& ■■■■■ "■)■■ +)■■"■■ ■■"■■■■ H/./662& - /261I-

./01/.0223 4 /2./0 4 L- ■ ■■ *■" ■ ■■■ ■■ ■■ '■■■■ #■■ ■)(■■ ■ +)"■■■& ■■ *■" ■■)+ ■ "■■■ ■(■■ *■■ ■■■ "■ ■ ■" "7"■■D ■"■■ 8■" ■(#=■)(■■■ + ■)■ ■" ■ ■■ ■■■"+■& *■■ ■■ ■ ■■ 8 ■)■ ■■)■■ ■D■ ■■■ ■ ■■ ■& *■("■ ■■■■ +7■■■ ■■ ■■ ■ ■■")+ ■ " ■ ■■■ ■■"■ ■■ ■D " +■■ ■ ■ ■■ ■ ■ ■■■ ■D■ "■+■& *■("■ ■" + + + ■#■" ■■ ■■"■■ ■ ■■■"■■■■■■■)■ ■(■■■ ■:■■& *■■ ■■)■■■ " " ■)■ ■ ■ ■D ■ +)"■■■ ■ ■(■ +■"■ " ■)■ ■■ ■" ■■ " ■ +)"■■■■ ■ "■■ ■■■" ■■ ■ ■■8"■ *■■ ■■■ ■ ■■■■■" ■■)■ ■(■D ■ ■ "■■)K ■■ "'+■■- ■)■ ■■ ■■ & ■(+■+ ■■)+ ■ "■■■ ■ ■■ '■■■■ #■■ ■ ■(■■ ■" ■("7"■■)■ >■■)■ ■■'■ ■" ■■)+■"7■■ " ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■D ■ "■■& ■"■ #■■ ■ #"■■ ■ ■ ■ ■ ■■■ G R /0J ■ 1J0 ■ ■■")- 1 ■& /00 ■ /L2 ■ ■■")- /■ ■ ■■■ +8+ ■■■■■■I- ■■ R ■)+■■■ + *■S■■ "■■" ■& ■■ =■7■ ■■ ■S+■■ ■ ■■ ■■■■ "8■ " + "■■D)S■■■ ■D ■ "■■ +)"■■■■& ■■ O■$■)■ ■S■D ■ + ■■ +■"■+ ■■)■ ■ ■ ■■■ ■ ■■■"■■■■■■■■ ■ +■"■■■■ , ■■)"■ ■" " ■)■ ■■ =■■ "■■ ■8"■)■ ■S+■■■" ■ ■■ ■■■ ■■ ■■ ■ +)"■■■D)S■■ + ■)■ 8■") ■■+- <■■ ■ ■■ =■ "■ ■)■■■■& ■■'■■ ■ ■■ " ■■)■■ ■"■ ■■)■ ■S+■■ ■)S■■■ ■D ■ "■■ ■■ 8■" *■■ ■■■■■4■" ■ ■ "■■)■■ ■ ■ ■)"■

" ■■ ■ *■S■■■ ■■ ■D ■ "■■) ■■+■ ■ ■■ "#■■■■ ■■ "■8" ■ ■■■ ■ ■■■■■" ■■)■ ■■": ■ ■ ■"■"■■■■ ■- ■ ■ ■& ■ ■*■■)S■■ ■■ ■ +■"■■"■ ■■ + ■ ■■)■■ "■" ■■ ■ ■ ■" ■■ ■ ■■ , ■ ■ ■+ "■■■■ ■■ ■■) ■ ■ ■■ ■ "■■■■■)■■)+)■■ " ■■)■ ■S■D ■ & ■ ■■ ■■ ■D■■■ ■& ■■■ ■ ■■■ ■■■& ■■■ "■ ■ + ■ " ■)"'■ 7■■ ■)■■ ■ ■■■■■" ■■)■ ■■)■ ■"■ ■ ■■ =■7■ ■& ■■ #■■ "■& ■■■ "■■ ■■ " ■ ■ ■+ ■■ ■" ■ ■ ■■ ■■ 8 ■)S■■■ ■ ■'■■■■ ■D ■ "■■ +)"■■■■ G R //M ■ 0ML ■ ■■")- /# - 062T //0 ■

E. 12

= ■ ■):■ ■■ ■ "8"■■ " ■ ■ ■" ■■ ■■)+ ■) ■■■+ ■■ "#■■■■ 8+)+ ■■)■■ ■■■■ ■■■■■& <■$W■"X■ $ 8*■■" L& L223 ■■ ■■ & ■■ "■ ■D■ ■■" ■■- ■■)+■■" ■■ ■■ A ■ ■ ■7+- ■■ + " ■) " B ■I "■)"*■■ ■D■■ ■ ■■ *■■■■■)+■"■" ■ ■■ ■■ ■ ■■)+■" ■ # ■■" ■■ ■"■■ ■ ■■■■)■ ■■)+■"■" ■ ■ ■*■+■T #I ■D ■■ ■ *■■■■ "8■ "■ ■■ " ■ ■' ")■ ■■)■ ■■ ■ ■■ ■)+■"■" ■T ■I ■ ■■ ■"7■■ ■ ■ ■ ■■■■■)■ ■ ■ ■ +■■■ ■■ - <" ■■ + " ■ ■■ ■ ■ "■■ ■■ ■■■ "■ +■+ ■■ ■ +■■ + +■ ■ ■■ ■■ ■■ ■I #I ■ ■I ■"4)■■■■■& ■■ "#■■■■ 8+)+ ■■)■■ ■■■■ ■■■■■ ■■ ■ ■ ■■ ■■ ■ ■■ ■ ": ■ ■■ ■■ ■■ ■ ■ *■("■)■' ■)+■■■ ■ " ■■■'■#■■- ■■ + " ■)■ ■■ ■ ■ ■■ " ■■■ ■ ■■■ ■ ■■■ >■■■)■ ■■'■& *■" ■■ ■ = "■ ■& ■"■■" *■■ ■■)+■"■" ■ ■ ■*■+■ ■ ■(■■'■■ ■)■■■ ■■*■■■■■ ■■■■ ■ + + ■D +)"+■ ■■ ■■ ■ ■■ G■ - /10& /2L ■ /2M ■■I-

■■ 7 ■88": ■ B

!■ "■4■ ■"■■ ■■ ■■%

■■ ■ +■")■■ ■ B

■ "■ \ ■■ ■ ■

■■ ■■■ + ■" ■4=■ "■ ■ B

!■ "■■ ; !!■■

■■■ ■ "■ ■ ■8 ■)■ +■■■ ■ A ■■ ■ "8"+■ ■■D ■ "■■ ■"■■" *■(, ■(■88"■■ 8+)+ ■■)■■ ■■■■ ■■■■■ ■ ■"■■■■ ■ ■■ 7 ■88■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.